



COMUNE DI GENOVA

DIREZIONE POLITICHE DELL'ISTRUZIONE PER LE NUOVE GENERAZIONI

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE N. 2018-146.0.0.-29

L'anno 2018 il giorno 29 del mese di Marzo il sottoscritto Gandino Guido in qualita' di dirigente di Direzione Politiche Dell'Istruzione Per Le Nuove Generazioni, ha adottato la Determinazione Dirigenziale di seguito riportata.

OGGETTO Affidamento, ai sensi dell'art. 36 – comma 2 – lettera a) del Codice dei Contratti, a seguito dell'espletamento di una trattativa diretta sul Me.P.A. di CONSIP, alla Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS del servizio di mediazione interculturale rivolto alle scuole statali del primo ciclo di istruzione ed ai servizi educativi pubblici per la prima infanzia, nell'ambito del territorio del Comune di Genova (lotto unico), da eseguirsi nel periodo dal 01/05/2018 al 31/08/2018, per l'importo complessivo di Euro 14.300,00, oltre I.V.A. – CIG Z5922F59FF.

Adottata il 29/03/2018
Esecutiva dal 26/04/2018

29/03/2018

GANDINO GUIDO

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile



COMUNE DI GENOVA

DIREZIONE POLITICHE DELL'ISTRUZIONE PER LE NUOVE GENERAZIONI

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE N. 2018-146.0.0.-29

OGGETTO Affidamento, ai sensi dell'art. 36 – comma 2 – lettera a) del Codice dei Contratti, a seguito dell'espletamento di una trattativa diretta sul Me.P.A. di CONSIP, alla Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS del servizio di mediazione interculturale rivolto alle scuole statali del primo ciclo di istruzione ed ai servizi educativi pubblici per la prima infanzia, nell'ambito del territorio del Comune di Genova (lotto unico), da eseguirsi nel periodo dal 01/05/2018 al 31/08/2018, per l'importo complessivo di Euro 14.300,00, oltre I.V.A. – CIG Z5922F59FF.

IL DIRIGENTE RESPONSABILE

VISTI:

- il D.P.R. 28 dicembre 2000 n. 445 e s.m.i.;
- il T.U. delle leggi sull'ordinamento degli enti locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 ed, in particolare, l'art. 107 relativamente alle funzioni e responsabilità della dirigenza, nonché l'art 192 in ordine alle determinazioni a contrarre e relative procedure;
- gli articoli 77 e 80 dello Statuto del Comune di Genova;
- il D.Lgs. 30 marzo 2001 n.165 relativo alle norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle Amministrazioni pubbliche ed, in particolare, l'art. 4;
- il D.Lgs. 18 aprile 2016 n. 50 e s.m.i. (Codice dei Contratti);
- l'art. 17 della Legge 12 marzo 1999, n. 68;
- il vigente Regolamento di Contabilità approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 34 del 04/03/1996 e s.m.i. di cui, in ultimo, la modificazione con deliberazione del Consiglio Comunale n. 2 del 09/01/2018, ed in particolare l'art. 4 relativo alla competenza dei dirigenti responsabili dei servizi comunali;
- il D.Lgs. n. 81/2008 e s.m.i. ed, in particolare, l'art. 26 comma 6;
- la determinazione dell'A.V.C.P. del 5 marzo 2008 n. 3;

VISTA

la deliberazione del Consiglio Comunale n. 15 del 01/03/2018 con cui sono stati approvati i documenti previsionali e programmatici 2018-2020;

VISTE

in particolare:

- la legge Regionale n. 15/2006 "Norme ed interventi in materia di diritto all'istruzione e alla formazione" e, specificatamente, l'art. 5 comma 2 che prevede, tra i compiti affidati ai Comuni, gli

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile

interventi di assistenza scolastica con particolare riferimento agli interventi di mediazione interculturale, al fine di assicurare l'assolvimento dell'obbligo scolastico da parte dei bambini stranieri ed il processo di inserimento dei medesimi in quanto soggetti a forte rischio di esclusione;

- la legge regionale n. 7/2007 "Norme per l'accoglienza e l'integrazione sociale delle cittadine e dei cittadini stranieri immigrati", di cui, in particolare:

- ✓ l'art. 4 comma 1 dove, tra i compiti degli Enti locali, prevede la promozione di "... interventi diretti a rimuovere gli ostacoli che di fatto impediscono il pieno riconoscimento dei diritti dei cittadini stranieri immigrati, con particolare riguardo alle politiche abitative e del lavoro, alla valorizzazione e tutela dell'identità culturale, all'integrazione sociale e culturale, alle pari opportunità di genere e alla partecipazione alla vita pubblica locale";
- ✓ l'art. 20 comma 4 in cui vengono indicate, come particolarmente significative, tutte le azioni promosse dagli Enti locali volte "... alla realizzazione di azioni finalizzate all'educazione interculturale, al superamento delle iniziali difficoltà linguistiche e formative e a contrastare l'abbandono e la dispersione scolastica, oltre agli specifici interventi in materia di diritto allo studio e per favorire relazioni positive tra le comunità scolastiche e le famiglie immigrate. Tali interventi sono diretti alla promozione e alla tutela dei diritti dei minori immigrati al fine di contrastare qualsiasi forma di discriminazione";

PREMESSO che:

- il servizio di mediazione interculturale rientra nelle azioni del Comune di Genova rivolte alla tutela e promozione dei Diritti dell'Infanzia, secondo quanto previsto dalla Convenzione internazionale sui Diritti del Fanciullo (ONU 20/11/1989); tale servizio, altresì, è incluso nelle azioni promosse dal tavolo di concertazione tematica della Conferenza Cittadina delle Istituzioni Scolastiche Autonome di Genova avviato nel 2011 e nelle conseguenti Linee Guida per l'accoglienza degli alunni di origine straniera (2014);
- da molti anni il Comune di Genova è impegnato a fornire azioni di supporto alle scuole e al sistema educativo della città nel fondamentale lavoro di accoglienza e inserimento scolastico di bambini e ragazzi immigrati o di origine straniera; tali azioni risultano molto importanti poiché, dall'anno 2000, il fenomeno migratorio ha iniziato ad assumere proporzioni di evidente rilevanza cittadina e di particolare impatto sul mondo della scuola e dei servizi educativi per l'infanzia;
- in funzione di quanto sopra, diventa sempre più pressante la necessità di affrontare le problematiche connesse con una società sempre più stabilmente multiculturale e multilingue;

PRESO ATTO che:

- con determinazione dirigenziale n. 2017-146.0.0.-18, esecutiva ai sensi di legge, a seguito dell'espletamento, ai sensi dell'art. 36 comma 2 lett. b) del Codice dei Contratti, di una procedura negoziata attraverso la R.d.O. – "Richiesta di Offerta" n. 1480988/2017 pubblicata sul Mercato Elettronico per la Pubblica Amministrazione di CONSIP S.P.A. (Me.P.A.), alla quale sono state invitate a partecipare dieci Cooperative sociali abilitate da CONSIP S.p.A. per il Bando "Servizi Sociali" e presenti sul catalogo Me.P.A. specificatamente per il servizio di mediazione, è stato aggiudicato alla Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS, il servizio di mediazione interculturale rivolto alle scuole del primo ciclo di istruzione ed ai servizi educativi per la prima infanzia del sistema scolastico cittadino (lotto unico), da eseguirsi nel periodo dal 01/05/2017 al 30/04/2018, per un importo complessivo di Euro 142.731,95, oltre I.V.A.;
- il 30 aprile 2018 scade il contratto rep. n. 477 del 18/04/2017, stipulato a seguito dell'aggiudicazione definitiva, con la suddetta determinazione dirigenziale, del servizio di mediazione interculturale;

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile

- al fine di dare un'adeguata risposta ai bisogni esplicitati in premessa, occorre assicurare la continuità nel corrente anno scolastico del servizio di mediazione interculturale attualmente in corso;

CONSIDERATO

quindi, indispensabile, avviare una procedura di affidamento del servizio di mediazione interculturale occorrente per il restante anno scolastico 2017/2018;

RILEVATO

che con atto datoriale, prot. n. 104878 del 23/03/2018 custodito agli atti d'ufficio, è stato nominato, ai sensi dell'art. 31 del Codice dei Contratti, R.U.P. della procedura di affidamento del servizio in oggetto il Direttore della Direzione Politiche dell'Istruzione per le Nuove Generazioni, Dott. Guido Gandino;

VERIFICATO

che il servizio di mediazione interculturale:

- non risulta compreso:
 - ✓ nelle convenzioni attive stipulate da "CONSIP S.p.A.";
 - ✓ nelle categorie merceologiche di cui all'art. 1 comma 7 del D.L. 95/2012, convertito in Legge 135/2012 e, pertanto, non è soggetto alla disciplina ivi prescritta;
- risulta, invece, presente sul Me.P.A. di CONSIP, Bando di Abilitazione "Servizi Sociali";

CONSIDERATO

opportuno garantire, per il restante anno scolastico, la continuità del servizio di mediazione interculturale attualmente in corso, per le motivazioni che seguono:

- nel servizio del caso, risulta fondamentale il ruolo svolto dai mediatori interculturali nella complessa fase dell'accoglienza e dell'inserimento scolastico dei bambini e ragazzi immigrati;
- l'eventuale affidamento del servizio nel corso dell'anno scolastico ad un altro Esecutore, con correlata possibilità di alternanza dei mediatori attualmente impiegati, potrebbe comportare una certa criticità circa il mantenimento dell'efficacia e qualità del servizio di mediazione interculturale, poiché i bambini / alunni destinatari di tale servizio si troverebbero, nel corso dell'anno scolastico, privati del rapporto di fiducia consolidatosi nel corso dell'anno con i loro abituali mediatori;

RITENUTO

per la motivazione di cui sopra, nonché per la modesta entità della spesa, procedere all'affidamento diretto del servizio in oggetto, ai sensi dell'art. 36 – comma 2 – lettera a) del Codice dei Contratti, a favore dell'attuale Affidataria;

DATO ATTO

che, ai fini dell'affidamento di cui sopra:

- attraverso la trattativa diretta n. 412367 pubblicata sul Me.P.A. in data 23/03/2018 e disciplinata dal documento "Condizioni particolari della Trattativa diretta", allegato quale parte integrante al presente provvedimento, è stata chiesta alla Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS la disponibilità ad eseguire, per il periodo 01/05/2018 - 31/08/2018, il servizio di mediazione interculturale rivolto alle scuole del primo ciclo di istruzione ed ai servizi educativi per la prima infanzia del sistema scolastico cittadino, alle stesse condizioni contrattuali del servizio in corso, aggiudicato con la determinazione dirigenziale n. 2017-146.0.0.-18, già citata in premessa, per l'importo complessivo di Euro 14.300,00, al netto dell'I.V.A.;

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile

- la Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS, sempre nell'ambito della suddetta trattativa, ha presentato una proposta d'offerta per l'esecuzione del servizio, secondo le modalità e condizioni richieste, per il prezzo complessivo di Euro 14.300,00, al netto dell'I.V.A., come definito dall'Amministrazione;

CONSIDERATO

pertanto, di procedere, ai sensi dell'art. 36 – comma 2 – lettera a) del Codice dei Contratti, all'affidamento a favore della Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS del servizio di mediazione interculturale rivolto alle scuole statali del primo ciclo di istruzione ed ai servizi educativi pubblici per la prima infanzia, nell'ambito del territorio del Comune di Genova (lotto unico), da eseguirsi nel periodo dal 01/05/2018 al 31/08/2018, per l'importo complessivo di Euro 14.300,00, oltre I.V.A.;

ASSICURATO

che l'esecuzione del servizio non comporta alcun rischio di interferenze e, pertanto, secondo quanto previsto dalla Legge 3 agosto 2007 n. 123 e dalla Determinazione n. 3 del 5 marzo 2008 dell'Autorità per la Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, non sussiste l'obbligo di redigere il Documento Unico di Valutazione dei Rischi (DUVRI);

DATO ATTO

che in esecuzione di quanto stabilito all'art. 80 del Codice dei Contratti, sono state effettuate con esito positivo le verifiche sui requisiti di carattere generale dell'Impresa affidataria;

RITENUTO

di stabilire che, qualora nelle more dell'esecutività del presente provvedimento e della successiva sottoscrizione del contratto, venisse stipulata da CONSIP S.p.A. una convenzione per un servizio conforme a quello richiesto, ad un prezzo più vantaggioso, di chiedere all'Affidataria un ulteriore ribasso sul prezzo offerto ai fini dell'adeguamento ai parametri prezzo/qualità della convenzione CONSIP, procedendo, in caso di mancato adeguamento a detti parametri, all'eventuale revoca dell'affidamento ed alla contestuale assegnazione del servizio all'Impresa titolare della convenzione CONSIP;

ACCERTATO

di non richiedere il CUP, ai sensi dell'art. 11 della legge 3/2003, in quanto il presente servizio non viene effettuato nell'ambito di un "Progetto di investimento pubblico", così come meglio definito al punto 3 della Determinazione dell'Autorità per la Vigilanza sui Contratti Pubblici, del 22 dicembre 2010 n. 10";

DATO ATTO

che la spesa di cui al presente provvedimento:

- è soggetta al regime di cui all'art. 21 del D.P.R. 633/1972;
- ai fini dell'applicazione delle vigenti disposizioni fiscali in materia di modalità di pagamento delle forniture di beni e servizi introdotte dalla Legge 23/12/2014 n. 190 (Legge di Stabilità 2015) è da riferirsi ad attività in ambito istituzionale, come meglio indicato nella parte dispositiva contabile del presente provvedimento;

ACCERTATO

che i pagamenti conseguenti al presente provvedimento sono compatibili con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica;

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile

APPURATO

che la spesa non rientra nei limiti di cui all'art. 6 della Legge 122/2010;

DATO ATTO

che il presente provvedimento è regolare sotto il profilo tecnico, amministrativo e contabile, ai sensi dell'art. 147 bis, comma 1 del TUEL;

DETERMINA

per i motivi di cui in premessa:

- 1) di procedere, ai sensi dell'art. 36 – comma 2 – lettera a) del Codice dei Contratti, all'affidamento a favore della Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS, con sede legale in Genova – Piazza dei Greci, 5R - C.A.P. 16124, codice fiscale e partita I.V.A. 01062310105, codice beneficiario 11327, del servizio di mediazione interculturale rivolto alle scuole statali del primo ciclo di istruzione ed ai servizi educativi pubblici per la prima infanzia, nell'ambito del territorio del Comune di Genova (lotto unico), da eseguirsi nel periodo dal 01/05/2018 al 31/08/2018, per l'importo complessivo di Euro 14.300,00, oltre I.V.A.;
- 2) di dare atto che con la presentazione della proposta d'offerta, l'Impresa affidataria si è obbligata ad eseguire il servizio secondo le modalità, le condizioni, gli oneri e le clausole previste nel documento "Condizioni particolari della Trattativa Diretta" allegato alla trattativa diretta pubblicata sul Me.P.A. e che costituisce parte integrante del presente provvedimento;
- 3) di dare atto che l'esecuzione del servizio non comporta alcun rischio di interferenze e, pertanto, secondo quanto previsto dalla Legge 3 agosto 2007 n. 123 e dalla Determinazione n. 3 del 5 marzo 2008 dell'Autorità per la Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, non sussiste l'obbligo di redigere il Documento Unico di Valutazione dei Rischi (DUVRI);
- 4) di dare atto che il servizio in oggetto non risulta compreso nelle convenzioni attive stipulate da "CONSIP S.p.A." e nelle categorie merceologiche di cui all'art. 1 comma 7 del D.L. 95/2012, convertito in Legge 135/2012 e, pertanto, non è soggetto alla disciplina ivi prescritta;
- 5) di dare atto, inoltre, che il contratto sarà stipulato nella forma del documento elettronico sul portale Me.P.A. di CONSIP e successivamente registrato nell'apposito software del Comune di Genova, ai fini della datazione certa e conservazione permanente;
- 6) di dare atto che la spesa occorrente non rientra nei limiti di cui all'art. 6 della legge n. 122/2010;
- 7) di dare attuazione agli adempimenti di cui in premessa, qualora venisse stipulata da CONSIP una convenzione congrua al servizio in oggetto, ad un prezzo più vantaggioso;

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile

- 8) di impegnare l'importo complessivo di **Euro 15.015,00**, di cui imponibile Euro 14.300,00 più I.V.A. 5% pari ad Euro 715,00, **in ambito istituzionale**, sui fondi disponibili al capitolo 16422 (**IMPE 2018/8985**)
- 9) di dare atto che l'utilizzo dei fondi di cui al precedente punto è congruo con la finalizzazione dei fondi medesimi;
- 10) di dare atto che l'impegno di cui al precedente punto 8) viene assunto ai sensi dell'art. 183 comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000;
- 11) di provvedere, a fronte del servizio eseguito regolarmente, alla diretta liquidazione della spesa, mediante emissione di atto di liquidazione digitale, nei limiti dell'importo complessivo di cui al precedente punto 8) e subordinatamente all'accertamento della regolarità contributiva previdenziale ed assicurativa, nonché all'espletamento di tutti gli adempimenti stabiliti a carico dell'Impresa assegnataria dall'art. 3 della Legge 13 agosto 2010 n. 136 e s.m.i.;
- 12) di dare atto che il presente provvedimento è stato redatto nel rispetto della normativa sulla tutela dei dati personali;
- 13) di dare atto, in attuazione dell'art.6 bis della L. 241/1990 e s.m.i. ed ai sensi dell'art. 42 del Codice dei Contratti, dell'insussistenza a carico del RUP di situazioni di conflitto di interessi.

Il Direttore
Dott. Guido Gandino



COMUNE DI GENOVA

ALLEGATO ALLA DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE N. 2018-146.0.0.-29

AD OGGETTO: Affidamento, ai sensi dell'art. 36 – comma 2 – lettera a) del Codice dei Contratti, a seguito dell'espletamento di una trattativa diretta sul Me.P.A. di CONSIP, alla Società Cooperativa Sociale S.A.B.A. ONLUS del servizio di mediazione interculturale rivolto alle scuole statali del primo ciclo di istruzione ed ai servizi educativi pubblici per la prima infanzia, nell'ambito del territorio del Comune di Genova (lotto unico), da eseguirsi nel periodo dal 01/05/2018 al 31/08/2018, per l'importo complessivo di Euro 14.300,00, oltre I.V.A. – CIG Z5922F59FF.

Ai sensi dell'articolo 6, comma 2, del Regolamento di Contabilità e per gli effetti di legge, si appone visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria

Il Dirigente
SETTORE CONTABILITA' E FINANZA
[Dott. Giovanni Librici]

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile